

<ご参考>

平成 16 年 10 月 28 日

各位

住友信託銀行株式会社

### 新潟県中越地震災害者の方々に対する支援について

このたびの新潟県中越地震における被災地域にお住まいの皆様におかれましては、心よりお見舞い申し上げますとともに、1 日も早い復興をお祈り申し上げます。

住友信託銀行（社長 高橋 温）では、被災者の方々の救済や被災地の復興に少しでも役立てていただくために下記の対応を行ないます。

#### 記

#### 1. お見舞金

新潟県に対して、お見舞金 1, 0 0 0 万円をお贈りいたします。

#### 2. 義援金口座

(受入先) 振込先店名 住友信託銀行 新潟支店

口座番号 普通預金 / 7 1 2 6 9 0 3

口座名 新潟県災害対策本部

(お取扱期間) 1 6 年 1 0 月 2 9 日 (金) ~ 1 2 月 3 0 日 (木) まで

(受付店) 住友信託銀行全店で受け付けいたします。

(振込手数料) 住友信託銀行窓口でのお振込みについては、振込手数料は無料といたします。

※ A T M でお振込みされる場合は、有料となりますので窓口にてお振込みいただきますようお願い申し上げます。

#### 3. 住宅ローン特別金利融資

(ご融資対象者) 新潟県中越地震で被災された方および被災した物件の所有者

(お取扱期間) 1 6 年 1 0 月 2 9 日 (金) ~ 1 7 年 1 0 月 3 1 日 (月)

(制度内容) 金利優遇は以下の通り。

優遇幅一定型 : 店頭表示金利 - 1. 1 %

当初期間優遇型 : 当初固定特約期間 (注)

…店頭表示金利 - 1. 4 %

(注) 変動金利の場合は当初 5 年間

当初固定特約期間終了後

…店頭表示金利 - 0. 9 %

以上

【本件に関するお問い合わせ先】

住友信託銀行 広報室 03-3286-8146